

លេខ Fiche n° 43

វិស័យ n° 11

ខេត្ត កំពង់ចាម

Provenance

វត្ត / ភូមិ វត្តស្រីអង្គរ

Type du document

☒ សាស្ត្រ

☐ អក្សរមួយ-ច្រៀង

☐ អក្សរច្រៀង

☐ ត្រង់

☒ អក្សរមួយ

☐ យុទ្ធិ

Identification

ចំណងជើង វិចិត្រសាស្ត្រ

ពន្លាតករណ៍

Catégorie

☐ 1. ក្បួនសុច្ឆន្ទ

☐ 5. ប្រវត្តិសាស្ត្រ

☐ 8. ធិបាត-ធិកត

☐ 2. កម្មវិធី

☐ 6. បេតិកភណ្ឌ

☒ 9. អាធិស្ឋន្ទ

☐ 3. វិស័យ

☐ 7. ឧបទេស

☐ 10. ក្បួនប្រភេទបុរាណ

☐ 4. បាលី

11. ផ្សេងៗ

Description

ទំហំតាម ប. 59,5 x 6

ចំនួនសន្លឹក 12

ចំនួនសន្លឹកមានអក្សរ 1211

État - restauration

☒ គុណភាពល្អ

☐ គុណភាពល្អបង្អស់

☐ ទូច

☒ សំអាត

☒ ជួសជុល

☐ ជួសជុលក្នុង

☒ វិស័យ

☒ ក្របថ្មី

☒ រៀបចំថ្មី

ផ្សេងៗ

Classement et références photographiques

N° inventaire

N° enregistrement

លេខប៊ុល 153

ឈ្មោះអ្នកថត

វិ. កាសិន

ឈ្មោះប៊ុល technical pan

ថ្ងៃថត 14.02.95

ចំនួនរៀប 200

Exposition 25

Observations

Fiche n° 43

Liasse n° 11

Province Kampong Cham

Provenance

Vat / Phum Vat Srambavan

Type du document

☒ satra

☐ vien

☐ kraing

Identification

Titre

Anisak pin

Daté du

Ecriture

Catégorie

☐ 1. traité de doctrine

☐ 5. chronique historique

☐ 8. canonique/pataka

☐ 2. kammatthana

☐ 6. astrologie

☒ 9. anisang

☐ 3. vinaya

☐ 7. code de conduite/loi

☐ 10. tradition/allégories

☐ 4. texte pali

11. autre

Description

Dimensions en cm 59,5 x 6

Nbre fils 12

Nbre fils inscrits 1211

État - restauration

☒ bon état

☐ état médiocre

☐ mauvais état

☒ nettoyage

☒ huilage

☐ encrage

☒ nouveau cordon

☒ nouveaux ais

☒ nouvelle enveloppe

autre

Classement et références photographiques

N° inventaire

N° enregistrement

N° du film 153

Nom du Photographe TONY JARDEUN

Nom du film technical pan

Date prise de vue 14.02.95

Nombre de vues 200

Exposition 25

Observations

FEHC  
43

1/1

ကောလိကသော ပါသော  
ပုံ

ကောလိကသော ပါသော ပုံ  
ကောလိကသော ပါသော ပုံ

[illegible]

[illegible]

មកដល់ឆ្នាំថ្នាំឃ្លី ជំងឺឈាម ។ ពាក្យក្នុងឆ្នាំ ។  
 កើតឆ្នាំ សុភ័យ ។ លុះច្បាប់ត្រូវបានបង្កើត  
 ប្រធានការណ៍ ។ សម្រេចដំបូងស្រីស្រីស្រី  
 កុំដឹងដំបូងស្រីស្រីស្រីស្រីស្រីស្រីស្រី  
 ឆ្នាំ ។ ឆ្នាំ ។ ឆ្នាំ ។ ឆ្នាំ ។ ឆ្នាំ ។ ឆ្នាំ ។



4

မကြည့်မှီလွန်သောအခါလည်း မိမိသားစုတို့သည် ဘုရားရှင်၏အမိန့်ကို ခံယူ၍ နေရာတော်၌ နေထိုင်ကြသည်။  
ဤသို့သောအခါ၌ ဘုရားရှင်သည် မိမိသားစုတို့၏အကျိုးအမြတ်ကို စောင့်ရှောက်ကြည့်ရှုတော်မူသည်။  
မိမိသားစုတို့သည် ဘုရားရှင်၏အမိန့်ကို ခံယူ၍ နေရာတော်၌ နေထိုင်ကြသည်။  
ဤသို့သောအခါ၌ ဘုရားရှင်သည် မိမိသားစုတို့၏အကျိုးအမြတ်ကို စောင့်ရှောက်ကြည့်ရှုတော်မူသည်။  
မိမိသားစုတို့သည် ဘုရားရှင်၏အမိန့်ကို ခံယူ၍ နေရာတော်၌ နေထိုင်ကြသည်။  
ဤသို့သောအခါ၌ ဘုရားရှင်သည် မိမိသားစုတို့၏အကျိုးအမြတ်ကို စောင့်ရှောက်ကြည့်ရှုတော်မူသည်။  
မိမိသားစုတို့သည် ဘုရားရှင်၏အမိန့်ကို ခံယူ၍ နေရာတော်၌ နေထိုင်ကြသည်။  
ဤသို့သောအခါ၌ ဘုရားရှင်သည် မိမိသားစုတို့၏အကျိုးအမြတ်ကို စောင့်ရှောက်ကြည့်ရှုတော်မူသည်။

កកនតោកុលនុសាដ្ឋ តេហស្សនេត្តិធម្មនំទេសិត្យ តតសហតុយាតុនំហោទេសិ ។ កាស្ម័យៈព្រះនេត្តិធម្មនំហោទេសិ ។ បពិត្តេយ្យាដ្ឋកាស្ម័យៈហោទេសិ ។ បពិត្តេយ្យាដ្ឋកាស្ម័យៈហោទេសិ ។  
អនិច្ចកសេសី ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។  
ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។  
ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។  
ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។  
ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។ ហោទេសិ ។

ព្រះ

6

[illegible][illegible]



[illegible]

[illegible]







[illegible]

[illegible]











[illegible]







